

Distr.: General
12 July 2012
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لاتخاذ إجراء

منظمة الأمم المتحدة للطفولة

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثانية لعام ٢٠١٢

١١-١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠١٢

البند ٢ من جدول الأعمال المؤقت

جدول الأعمال المؤقت المشروح والجدول الزمني وتنظيم الأعمال المؤقتان

المحتويات

الصفحة

- ١ - افتتاح الدورة: بيانان يدلي بهما رئيس المجلس التنفيذي والمدير التنفيذي ٣
- المسائل التنظيمية والإجرائية ٣
- ٢ - إقرار جدول الأعمال المؤقت المشروح والجدول الزمني وتنظيم الأعمال المؤقتين ٣
- ٣ - برنامج العمل المقترح لدورات المجلس التنفيذي في عام ٢٠١٣ ٣
- المسائل المتعلقة بالبرامج والسياسات ٤
- ٤ - تقرير عن تنفيذ الإطار الاستراتيجي للشراكات والعلاقات التعاونية ٤
- ٥ - تقرير عن تنفيذ "النظام المعدل لتوزيع مخصصات الموارد العادية على البرامج" الذي وافق عليه المجلس التنفيذي في عام ١٩٩٧ ٤



الرجاء إعادة استعمال الورق

190712 180712 12-41738 (A)



الصفحة

- ٦ - التعاون البرنامجي: ٤
- (أ) الموافقة على وثائق البرامج القطرية المنقحة ٤
- (ب) وثائق ومشاريع البرامج القطرية والبرامج القطرية المشتركة ٥
- (ج) الموجزات الإقليمية لاستعراضات منتصف المدة للبرامج القطرية ٦
- (د) تمديد البرامج القطرية الجارية ٧
- المسائل المتعلقة بالموارد والشؤون المالية والميزانية ٧
- ٧ - الخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل: التقديرات المالية المقررة للفترة ٢٠١٢-٢٠١٥ ٧
- ٨ - جمع الأموال من القطاع الخاص: التقرير المالي والبيانات المالية عن السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١ ٧
- ٩ - الخطوات المتخذة والتقدم المحرز لوضع ميزانية متكاملة: تقرير مشترك بين برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وصندوق الأمم المتحدة للسكان واليونيسيف ٨
- مسائل أخرى واعتماد مشاريع المقررات ٨
- ١٠ - مسائل أخرى ٨
- ١١ - اعتماد مشاريع المقررات ٨
- ١٢ - بيانان ختاميان يدلي بهما المدير التنفيذي ورئيس المجلس التنفيذي ٨
- ١٣ - الجدول الزمني وتنظيم الأعمال المؤقتان للدورة العادية الثانية للمجلس التنفيذي لليونسيف لعام ٢٠١٢، ١١-١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠١٢ ٩

جدول الأعمال المؤقت المشروح

١ - افتتاح الدورة

سيستمع المجلس التنفيذي إلى بيانين افتتاحيين يدلي بهما رئيس المجلس التنفيذي والمدير التنفيذي.

المسائل التنظيمية والإجرائية

٢ - إقرار جدول الأعمال المؤقت المشروح والجدول الزمني وتنظيم الأعمال المؤقتين

لاتخاذ إجراء [E/ICEF/2012/15]

أعد جدول الأعمال المؤقت بالتشاور مع مكتب المجلس التنفيذي بناءً على برنامج العمل الذي اعتمدته المجلس التنفيذي في دورته العادية الثانية لعام ٢٠١١. ويأخذ برنامج العمل أيضاً في الاعتبار المشاورات مع مكتب المجلس التنفيذي عقب اعتماد المقرر ١٤/٢٠١١ بشأن برنامج العمل المقترح لدورات المجلس التنفيذي في عام ٢٠١٢. وسيقرر المجلس التنفيذي جدول أعمال الدورة مع إدخال أي تعديلات يراها ضرورية.

٣ - برنامج العمل المقترح لدورات المجلس التنفيذي في عام ٢٠١٣

لاتخاذ إجراء [E/ICEF/2012/16]

يستند برنامج العمل المقترح إلى المقترحات المقدمة من الأمانة وإلى مقررات المجلس التنفيذي، بما في ذلك المقرر ١١/٢٠١٠، الذي دعا إلى إيجاد توازن أفضل بين بنود جدول الأعمال طوال السنة، وإلى مراعاة إمكانية مواءمة الجدول الزمني بالنسبة للبنود ذات الصلة مع الجداول الزمنية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي وصندوق الأمم المتحدة للسكان ومكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع. وقد أُعد برنامج العمل بالتشاور مع مكتب المجلس التنفيذي لليونيسيف، وقدم للمجلس التنفيذي لمناقشته والموافقة عليه. وسيستخدم برنامج العمل بعد الموافقة عليه كإطار لوضع جدول أعمال دورات المجلس التنفيذي لعام ٢٠١٣، رهنا بما سيتخذه المجلس التنفيذي من مقررات، والتعديلات التي يتم إدخالها بالتشاور مع مكتب المجلس التنفيذي.

المسائل المتعلقة بالبرامج والسياسات

٤ - تقرير عن تنفيذ الإطار الاستراتيجي للشراكات والعلاقات التعاونية

للمناقشة [E/ICEF/2012/18]

يقدم هذا التقرير استعراضاً لتنفيذ الإطار الاستراتيجي للشراكات والعلاقات التعاونية، الذي أقره المجلس التنفيذي في دورته السنوية لعام ٢٠٠٩. ووفقاً لمقرر المجلس التنفيذي ٩/٢٠٠٩، يوسّع نطاق تركيز الإطار الاستراتيجي ليشمل جميع الجهات الفاعلة، بما في ذلك المؤسسات المتعددة الأطراف.

٥ - تقرير عن تنفيذ "النظام المعدّل لتوزيع مخصصات الموارد العادية على البرامج" الذي وافق عليه المجلس التنفيذي في عام ١٩٩٧

لاتخاذ إجراء [E/ICEF/2012/19]

وفقاً لمقرر المجلس التنفيذي ١٥/٢٠٠٨، يبرز هذا التقرير التقدم المحرز والتطورات المستجدة في تنفيذ نظام توزيع مخصصات الموارد العادية وتأثيراته على التعاون بين منظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف) والبلدان المستفيدة من البرامج.

٦ - المقترحات المتعلقة بالتعاون البرنامجي لليونيسيف

(أ) الموافقة على وثائق البرامج القطرية المنقحة

لاتخاذ إجراء

ناقش المجلس التنفيذي في دورته السنوية لعام ٢٠١٢، ما مجموعه ١٦ مشروعاً من مشاريع وثائق البرامج القطرية (الأردن، والبلدان الجزرية في المحيط الهادئ، وبلغاريا، وبليز، وجمهورية مولدوفا، وجيبوتي، ودولة بوليفيا المتعددة القوميات، ورومانيا، وسري لانكا، وسيراليون، وغينيا، وكوستاريكا، وليبيريا، وليسوتو، ونيبال، والهند). وأُطلعت المكاتب القطرية المعنية على التعليقات، ونُفّحت مشاريع وثائق البرامج القطرية، حسب الاقتضاء، ونُشرت على الموقع الإلكتروني للمجلس التنفيذي لليونيسيف في غضون ستة أسابيع من انتهاء الدورة. وسيوافق المجلس التنفيذي على وثائق البرامج القطرية على أساس عدم الاعتراض، إلا إذا قام خمسة أعضاء على الأقل بإبلاغ الأمانة خطياً برغبتهم في عرض وثيقة معينة لبرنامج قطري للمناقشة في المجلس التنفيذي.

(ب) مشاريع وثائق البرامج القطرية والبرامج القطرية المشتركة

لاتخاذ إجراء

وتُعرض على المجلس التنفيذي الوثائق التسعة للبرامج القطرية والبرامج القطرية المشتركة والمذكورة أدناه، وذلك لمناقشتها والتعليق عليها، وللموافقة على المجاميع الإجمالية المقدرة للموارد العادية والموارد الأخرى في الميزانية البرنامجية. وقد نشرت مصفوفة النتائج الموجزة لكل برنامج قطري على الموقع الإلكتروني للمجلس التنفيذي لليونيسيف، كما تتاح، حيثما ينطبق ذلك، مصفوفات نتائج إطار عمل الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية من الموقع الإلكتروني للمجلس التنفيذي لليونيسيف. وتشمل مشاريع وثائق البرامج القطرية المشتركة إطار النتائج والموارد لليونيسيف. وتتاح على الموقع نفسه أيضاً، وفقاً لمقرر المجلس التنفيذي ١٧/٢٠٠٨، النتائج الموحدة والبيانات المتعلقة بالأداء عن الدورات البرنامجية السابقة لكل مشروع من مشاريع البرامج القطرية التسعة.

وستنقح مشاريع وثائق البرامج القطرية والبرامج القطرية المشتركة، مع مراعاة التعليقات التي تقدم في الدورة العادية الثانية، وستنشر على الموقع الإلكتروني للمجلس التنفيذي لليونيسيف، في فترة أقصاها ستة أسابيع بعد الدورة العادية الثانية، وذلك لكي يواصل أعضاء المجلس التنفيذي استعراضها. وسيوافق المجلس التنفيذي على الوثائق المنقحة للبرامج القطرية والبرامج القطرية المشتركة على أساس عدم الاعتراض في الدورة العادية الأولى لعام ٢٠١٣، إلا إذا أبلغ خمسة أعضاء على الأقل الأمانة خطياً برغبتهم في أن يعرضوا على المجلس التنفيذي مشروع وثيقة برنامج قطري أو برنامج قطري مشترك معين.

وستعرض المشاريع التسعة لوثائق البرامج القطرية والبرامج القطرية المشتركة لهذه الدورة بحسب المناطق:

الأمريكتان ومنطقة البحر الكاريبي

(E/ICEF/2012/P/L.30) هايتي

(E/ICEF/2012/P/L.31) نيكاراغوا

شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي

(E/ICEF/2012/P/L.32) جنوب أفريقيا

الشرق الأوسط وشمال أفريقيا

ليبيا (E/ICEF/2012/P/L.33)

السودان (E/ICEF/2012/P/L.34)

جنوب آسيا

باكستان (E/ICEF/2012/P/L.38)

غرب ووسط أفريقيا

الكاميرون (E/ICEF/2012/P/L.35)

جمهورية الكونغو الديمقراطية (E/ICEF/2012/P/L.36)

غينيا الاستوائية (E/ICEF/2012/P/L.37)

(ج) الموجزات الإقليمية لاستعراضات منتصف المدة للبرامج القطرية

للمناقشة

تحدد الموجزات الإقليمية لاستعراضات منتصف المدة للبرامج القطرية الجارية، في جملة أمور، النتائج التي تحققت والدروس المستفادة وما يلزم إدخاله من تعديلات على البرامج القطرية. ويُطلب إلى المجلس التنفيذي أن يستعرض التقارير ويقدم توجيهات إلى الأمانة عند الاقتضاء. وفي هذه الدورة ستعرض وتناقش التقارير الخمسة التالية:

١' تقرير منطقة الأمريكتين والبحر الكاريبي (E/ICEF/2012/P/L.26) الذي يشمل استعراض منتصف المدة للبرنامج القطري في جمهورية فنزويلا البوليفارية؛

٢' تقرير منطقة آسيا والمحيط الهادئ (E/ICEF/2012/P/L.27) ويشمل استعراض منتصف المدة للبرنامج القطري في تيمور - ليشتي؛

٣' تقرير منطقة شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي (E/ICEF/2012/P/L.24)، ويشمل استعراضات منتصف المدة للبرامج القطرية في أنغولا وكينيا وأوغندا؛

٤' تقرير جنوب آسيا (E/ICEF/2012/P/L.28) ويشمل استعراض منتصف المدة للبرنامج القطري في أفغانستان؛

٥' تقرير منطقة غرب ووسط أفريقيا (E/ICEF/2012/P/L.25) ويشمل استعراضات منتصف المدة للبرامج القطرية في بنن وجمهورية الكونغو والنيجر.

(د) تمديد البرامج القطرية الجارية

لاتخاذ إجراء [E/ICEF/2012/P/L.39]

وفقاً لمقرر المجلس التنفيذي ١١/٢٠٠٩ فإن المجلس التنفيذي: '١' أبلغ بتمديد البرنامجين القطريين الجارين في غينيا - بيساو ومالي لمدة سنة واحدة، وبتعديل البرنامج القطري الجاري في رواندا لمدة ستة أشهر؛ و '٢' يُطلب إليه الموافقة على التمديد الثاني على التوالي لمدة سنة واحدة للبرنامج القطري للجمهورية العربية السورية، وعلى تمديد مدته ستة أشهر للبرنامج القطري الجاري في مصر.

المسائل المتعلقة بالموارد والشؤون المالية والميزانية

بالإضافة إلى بنود جدول الأعمال الواردة ضمن بند المسائل المتعلقة بالموارد والشؤون المالية والميزانية، يمكن الاطلاع من الموقع الإلكتروني على تقرير عن الأموال المخصصة من الموارد العادية لتغطية التجاوز في الإنفاق للمشاريع المنجزة الممولة من الموارد الأخرى حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٠.

٧ - الخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل: التقديرات المالية المقررة للفترة ٢٠١٢-٢٠١٥

لاتخاذ إجراء [E/ICEF/2012/AB/L.4]

وفقاً لمقرر المجلس التنفيذي ٣/٢٠٠٠، يُقدم خطة مالية متوسطة الأجل مع الخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل لليونيسيف، ويجري سنويا استعراض وتنقيح التقديرات التي تستند إليها الخطة المالية. ويتضمن هذا التقرير التقديرات المالية المخطط لها للفترة ٢٠١٢-٢٠١٥، التي توفر أساساً لتحديد مستوى البرامج الممولة من الموارد العادية التي ستقدم للموافقة عليها في عام ٢٠١٣.

٨ - جمع الأموال من القطاع الخاص: التقرير المالي والبيانات المالية عن السنة المنتهية

في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١

للمناقشة [E/ICEF/2012/AB/L.5]

يقدم هذا التقرير سنوياً إلى المجلس التنفيذي لاستعراضه والتعليق عليه.

- ٩ - الخطوات المتخذة والتقدم المحرز على صعيد وضع ميزانية متكاملة: تقرير مشترك بين البرنامج الإنمائي، وصندوق الأمم المتحدة للسكان واليونيسيف
لاتخاذ إجراء [E/ICEF/2012/AB/L.6]

يقدم التقرير المشترك بين برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وصندوق الأمم المتحدة للسكان واليونيسيف إلى المجلس التنفيذي وفقاً لخريطة الطريق المحدثة بغية وضع ميزانية متكاملة ناقشها المجلس التنفيذي في دورته العادية الثانية لعام ٢٠١١. ويحتوي التقرير المشترك على نتائج الاستعراض المشترك لأثر المعدلات الموحدة لاسترداد التكاليف في سياق الميزانية المتكاملة والخطط الاستراتيجية الجديدة المطبقة اعتباراً من عام ٢٠١٤ وبعده. وتعرض للمناقشة أمام المجلس التنفيذي أيضاً ميزانية صورية متكاملة وآخر المستجدات المتعلقة بالخطوات المتخذة والتقدم المحرز نحو الميزانية المتكاملة.

مسائل أخرى واعتماد مشاريع المقررات

- ١٠ - مسائل أخرى
قد ينظر المجلس في مناقشة أية مسائل أخرى في إطار هذا البند من جدول الأعمال.
- ١١ - اعتماد مشاريع المقررات
- ١٢ - البيانان الختاميان للمدير التنفيذي ورئيس المجلس التنفيذي
سيستمع المجلس التنفيذي إلى البيانين الختامين اللذين سيدلي بهما المدير التنفيذي ورئيس المجلس التنفيذي.

الجدول الزمني وتنظيم الأعمال المؤقتان للدورة العادية الثانية للمجلس التنفيذي لليونيسيف لعام ٢٠١٢، ١١-١٤
أيلول/سبتمبر ٢٠١٢^(١)

الثلاثاء	صباحاً	البند ١	افتتاح الدورة:
١١ أيلول/سبتمبر	١٣/٠٠-١٠/٠٠		بيانان يدلي بهما رئيس المجلس التنفيذي والمدير التنفيذي
		البند ٢	إقرار جدول الأعمال المؤقت المشروح والجدول الزمني وتنظيم الأعمال المؤقتين
			جلسة خاصة تركز على عمل اليونيسيف في الحالات الإنسانية، بما في ذلك التعاون مع المفوضية الأوروبية
		البند ٧	الخطة الاستراتيجية المتوسطة الأجل: التقديرات المالية المقررة للفترة ٢٠١٢-٢٠١٥
		البند ٥	تقرير عن تنفيذ "النظام المعدل لتوزيع مخصصات الموارد العادية على البرامج" الذي وافق عليه المجلس التنفيذي في عام ١٩٩٧
			المشاورات غير الرسمية
	١٨/٠٠-١٧/٠٠		
الأربعاء	صباحاً	البند ٦	المقترحات المتعلقة بالتعاون البرنامجي لليونيسيف:
١٢ أيلول/سبتمبر	١٣/٠٠-١٠/٠٠		(أ) الموافقة على وثائق البرامج القطرية المنقحة التي نوقشت في الدورة السنوية لعام ٢٠١٢
			(ب) وثائق مشاريع البرامج القطرية والبرامج القطرية المشتركة
			(ج) الموجزات الإقليمية لاستعراضات منتصف المدة للبرامج القطرية
			(د) تمديد البرامج القطرية الجارية
		البند ٦ (تابع)	المقترحات المتعلقة بالتعاون البرنامجي لليونيسيف:
			(متابعة للبنود أعلاه غير المنتهية)
			المشاورات غير الرسمية
	١٨/٠٠-١٧/٠٠		

(١) حين ينتهي النظر في بند من بنود جدول الأعمال قبل انتهاء الوقت المخصص له، يُنظر في البند التالي من جدول الأعمال ويعُدل الجدول الزمني وفقاً لذلك.

الخميس	صباحاً	البند ٤	تقرير عن تنفيذ الإطار الاستراتيجي للشراكات والعلاقات التعاونية
١٣ أيلول/سبتمبر	١٣/٠٠-١٠/٠٠		
		البند ٨	جمع الأموال من القطاع الخاص: التقرير المالي والبيانات المالية عن السنة المنتهية في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١١
	١٤/٤٥-١٣/١٥		المشاورات غير الرسمية
		البند ٩	الخطوات المتخذة والتقدم المحرز لوضع ميزانية متكاملة: تقرير مشترك بين برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وصندوق الأمم المتحدة للسكان واليونيسيف
	١٦/٠٠-١٥/٠٠		”التقدم المحرز في الحد من نقص التغذية - آخر مستجدات حركة تحسين مستوى التغذية ودور اليونيسيف في ذلك“
	١٧/٠٠-١٦/٠٠		المشاورات غير الرسمية
الجمعة	صباحاً	البند ٣	برنامج العمل المقترح لدورات المجلس التنفيذي
١٤ أيلول/سبتمبر	١٣/٠٠-١٠/٠٠		في عام ٢٠١٣
		البند ١٠	مسائل أخرى
			القائمة المؤقتة لبنود جدول أعمال الجلسة العادية الأولى للمجلس التنفيذي لعام ٢٠١٣
		البند ١١	اعتماد مشاريع المقررات
	١٧/٠٠-١٥/٠٠		
		البند ١٢	احتتام الدورة: بيانان يدلي بهما المدير التنفيذي ورئيس المجلس التنفيذي